

## APPLICATION CHECKLIST (AY 2024)

### 【IMPORTANT 重要】

(1) All documents might be submitted to the Immigration Services Agency of Japan.

全ての出願書類について、出入国在留管理庁へ提出する可能性があります。

(2) Please make sure your documents meet the requirements listed on the checklist.

書類がチェックリストに記載されている要件を満たしていることを確認してください。

(3) All documents MUST be prepared in English or Japanese.

全ての出願書類は英語または日本語で準備してください。

### ■ Application Documents 必要な出願書類 (For All Applicants 志願者全員)

No.	Application Documents 出願書類	Requirements 要件
1	Certificate of Health (Hosei Original Form) 健康診断書(法政大学所定書式)	<p>1. Must be filled out by a doctor with his/her <u>hand-written signature</u>. 診断医による<u>署名</u>があることを確認すること。</p> <p>2. Chest X-ray result: <u>Within a year</u> before beginning your stay in Japan 胸部 X 線の検査日: <u>来日前の1年以内</u></p> <p>3. If you need any special treatment from Hosei, please submit <u>an official letter</u> that includes the following information from your university.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶The special treatment that you have received from your university.</li> <li>▶The special treatment that you would like to receive from Hosei.</li> </ul> <p>法政大学からの特別配慮が必要な場合は、所属大学からの以下情報を含む<u>公式文書</u>を提出してください。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶所属大学から受けた特別配慮</li> <li>▶法政大学から受けたい特別配慮</li> </ul>
2	Study Plan (Hosei Original Form) 学習プラン(法政大学所定書式)	<p><u>300-400</u> words written <u>in English</u> or <u>500-600</u> characters written <u>in Japanese</u> <u>英語 300~400 字</u>、または<u>日本語 500~600 字</u></p>
3	Identification Photograph 証明写真	<p>1. Same photo as your passport or 'used for the past CoE' <u>CANNOT</u> be accepted. パスポートと同じ、或いは過去 CoE 申請に使った写真は<u>提出できません</u>。</p> <p>2. Taken <u>within three months</u> of date of submission. <u>3 か月以内有効</u>。</p> <p>3. Requirements/規格: <a href="https://www.isa.go.jp/en/applications/guide/photo_info.html">https://www.isa.go.jp/en/applications/guide/photo_info.html</a></p>

4	<p>Official Bank Statement(s) <u>in English</u>  <u>英語の預金残高証明書</u></p>	<p>1. "Official Bank Statement" of <u>all supporters</u> are required.  <u>全ての経費支弁者の預金残高証明書</u>が必要です。</p> <p>2. <u>Necessary information 必須な情報</u>:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶The account holder's name; 口座保有者の名前</li> <li>▶The bank account balance; 残高合計額</li> <li>▶Date of issue (issued within 3 months); 発行日 (三か月以内有効)</li> <li>▶Bank name or stamp/seal. 銀行名または銀行のスタンプ</li> </ul> <p>3. Make sure the combined amount should <u>fulfill the conditions below</u>.  <u>預金残高が以下の金額を満たすことが必要です</u>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶1 semester: 480, 000 JPY at least (80,000 JPY per month)</li> <li>▶2 semesters: 960, 000 JPY at least (80,000 JPY per month)</li> </ul> <p>4. <u>If you cannot submit an English version</u>, please submit a document that is translated by yourself. The document should include the necessary information above.  <u>英語版が提出できない場合は、ご自身で翻訳した書類を提出してください。上記の必要情報を含む必要があります。</u></p>
5	<p>Official transcripts <u>in English</u> from your home university  <u>所属大学で発行された成績証明書 (英語版)</u></p>	<p>1. Include <u>your name</u> and <u>name of your home university</u>.  <u>氏名、学校名の記載</u></p> <p>2. Should including all semesters <u>from admission to the latest semester</u>.  <u>入学時から現在までの成績書類</u></p>
6	<p>A Scanned Copy of a Valid Passport (photo page)  <u>有効なパスポート (写真ページ)</u></p>	<p>Attach the photo page includes "<u>Passport No.</u>" and "<u>Date of expiry</u>".  <u>パスポート番号と有効期間満了の年月日を含むパスポートの写真ページを添付すること。</u></p>

## ■ Additional Documents 追加書類 (Only if Applicable 該当する場合のみ)

### (1) Target Applicants 対象者: **Scholarship Recipients 奨学金受領者**

<p><b>Additional Documents</b>  <b>追加書類</b></p>	<p>Relevant documents to prove you have been granted the scholarship  <u>奨学金受領の証明書類</u></p>
<p><b>Requirements</b>  <b>要件</b></p>	<p>1. <u>Necessary information 必須な情報</u>:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶Name of the recipient 受領者名   ▶Name of university or organization 支給団体</li> <li>▶Amount 総額                           ▶Period of receiving 受領期間</li> </ul> <p>2. <u>If you cannot submit an English version</u>, please submit a document that is translated by yourself. The document should include the necessary information above.  <u>英語版が提出できない場合は、ご自身で翻訳した書類を提出してください。上記の必要情報を含む必要があります。</u></p>

**(2) Target Applicants 対象者: Visiting International Students (Fee Paying) 私費留学生**

<b>Additional requirement</b> 追加要件	Confirmation email from the coordinator from your home University. ( <a href="mailto:esop@ml.hosei.ac.jp">esop@ml.hosei.ac.jp</a> ) →Please tell your coordinator to send us a confirmation email that they have confirmed your study abroad by the application deadline. 所属大学の担当者からの確認メール ( <a href="mailto:esop@ml.hosei.ac.jp">esop@ml.hosei.ac.jp</a> ) →担当者にあなたの留学について確認したことを願書締切日までにメールするようにお伝えください。
---------------------------------------	---

**(3) Target Applicants 対象者: Non-Native English Speakers 英語を母国語としない志願者**

<b>Additional Document</b> 追加書類	Official English Language Proficiency Test score or ※document of English Proficiency Proof (Hosei Original Form) 英語能力を証明する書類あるいは英語能力証明書(法政書式) ※The form can be downloaded on our application website
<b>Requirements</b> 要件	Expiration date: <u>within two years</u> 有効期限: <u>2年以内</u>
<b>★Exception</b> ★例外	<u>Submission is NOT required</u> in any of the following cases.以下のいずれに該当する場合、 <u>提出は不要</u> です。 ▶Native English speaker. 母国語が英語です。 ▶Non-native English speaker but from a university in English-speaking countries. 母国語は英語ではないが、所属大学は英語圏の国にあります。 ▶Non-native English speaker but take courses taught in English at the university. 母国語は英語ではないが、所属大学で主に英語で行う授業を受講しています。

**(4) Target Applicants 対象者:****Applicants who wants to take the classes which are conducted in Japanese 日本語で行われる科目を履修したい志願者**

<b>Additional Document</b> 追加書類	Official certificate of the JLPT (Japanese-Language Proficiency Test) of <u>N2 or higher</u> . 日本語能力試験 <u>N2 またはそれ以上</u> の成績証明書
<b>★Exception</b> ★例外	▶Students who assessed their Japanese proficiency as J6 or above in the Japanese Placement Test (Hosei original test) can take undergraduate classes <u>without N2</u> . (The Japanese placement test will be conducted for those who wish to take the test before the orientation.) 日本語プレースメントテスト(法政オリジナルテスト)で日本語能力を J6 以上と評価した学生は、 <u>N2 なし</u> で学部科目を受講することができます。(日本語プレースメントテストはオリエンテーションの前に希望者に向けて実施します。)